



Tous les Échos du Réseau sont distribués gratuitement par la poste grâce aux commanditaires. MERCI aux lecteurs d'encourager nos annonceurs.

Un demi-siècle pour notre CCNB



On retrouve Christopher Bouchard (président de l'Association étudiante du CCNB - Campus d'Edmundston), Francine Landry (ministre de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail et responsable de la Francophonie) et Lise Ouellette (directrice du CCNB - Campus d'Edmundston).

Le Collège communautaire du Nouveau-Brunswick - Campus d'Edmundston a fièrement accueilli le 31 août dernier sa 50e cohorte d'étudiants, en cette année collégiale 2015-2016, dans le cadre des activités annuelles de la rentrée collégiale.

« Par ses actions proactives à former de la main-d'œuvre qualifiée pour répondre aux besoins du marché, le CCNB - Campus d'Edmundston est aujourd'hui une pierre angulaire dans le développement des ressources humaines et de l'innovation. Je veux profiter de l'occasion pour souligner l'apport et le travail inlassable de toutes les personnes et du personnel qui se sont engagés, et qui continuent de le faire, dans le développement du CCNB - Campus d'Edmundston. Votre dévouement

merite d'être souligné », a indiqué la présidente-directrice générale du CCNB, Liane Roy.

Depuis ses débuts en 1965, le CCNB - Campus d'Edmundston a décerné au-delà de 25 000 diplômes et certificats, et accueille en moyenne annuellement plus de 400 étudiants au sein de ses deux centres de formation, soit celui d'Edmundston et celui de Grand-Sault.

« La force du CCNB - Campus d'Edmundston, au fil de ses 50 ans, a été sa capacité d'offrir, en plus des programmes de formation réguliers, des programmes de formation continue qui répondent à un besoin de la communauté, de l'industrie ou du marché de l'emploi. Nos partenariats avec la commu-

nauté et avec les employeurs sont la clé de notre succès. Et nous avons eu et avons toujours un personnel compétent, engagé et soucieux de l'avenir des étudiants et du développement de notre région », a commenté la directrice du CCNB - Campus d'Edmundston, Lise Ouellette.



Le président de l'Association des étudiants, Christopher Bouchard, souligne que « Depuis 50 ans, l'Association des étudiants du Campus d'Edmundston s'engage à cultiver le leadership et à contribuer à l'épanouissement des étudiants. Les infrastructures et les employés font du Campus d'Edmundston une place de choix pour l'accomplissement de ses rêves. »

Au cours de l'année, plusieurs activités sont à l'agenda des festivités du 50e anniversaire du CCNB - Campus d'Edmundston, dont le 29 octobre prochain la Journée retrouvailles et portes ouvertes où anciens, présents et futurs étudiants auront l'occasion d'échanger, et la communauté sera invitée à visiter les infrastructures du campus. Un événement majeur, la Soirée gala du 50e aura lieu le 12 mai 2016.

Pour l'occasion une page Facebook présentant le cheminement en images du CCNB - Campus d'Edmundston a été créée à l'adresse suivante : www.facebook.com/50eCCNBEdmundston. Vous êtes d'ailleurs invités à devenir adeptes de la page afin de demeurer à l'affût des festivités du 50e anniversaire. □



Les municipalités de Baker-Brook, Clair, Lac Baker, Saint-François, Saint-Hilaire et la Société Historique de Saint-Hilaire vous souhaitent une bonne rentrée scolaire

Une journée à la ferme Maurifils



La ferme Maurifils vous ouvre ses portes pour une visite sans pareil le dimanche 20 septembre 2015. Venez visiter et profiter de nombreux produits 100 % locaux, une belle journée familiale pour vous et vos enfants.

Les heures d'ouverture sont du lundi au samedi de 9 h à 18 h et le dimanche de 9 h à 17 h au 3027, route 120 à Saint-Hilaire. ☐

Début de la 25e saison du club de judo de Clair

Les entraînements du club de judo Bushido de Clair se dérouleront au gymnase du CAHM de Clair les mardis et jeudis entre 18 h et 21 h.

Pour plus d'information, contactez Daniel au 733-7481. ☐

Cours de taïchi taoïste

Des cours de taïchi taoïste pour débutants débiteront au centre d'apprentissage du Haut-Madawaska à Clair le mardi 8 septembre à 14 h et auront lieu tous les mardis de 14 h à 16 h.

Le premier cour est gratuit. Pour information, contactez Ginette au 735-4009 ou Jean-Louis au 992-8103. Bienvenue à tous! ☐

On a tous intérêt à supporter la Croix-Rouge

La Croix-Rouge Canadienne a un Bureau de district pour toute la région à Edmundston au 34-A, chemin du Pouvoir, suite 102. On peut appeler au (506) 736-0050 du lundi au vendredi entre 8 h 30 et 16 h 30. Le service est assuré en français et en anglais.

La Croix-Rouge canadienne remplit sa mission par la structuration d'activités dans des programmes qui sont spécifiquement conçus pour aider les personnes dans leurs communautés.

- Services de soins à la maison
- Programme de prêt d'équipements
- Repas pour les aînés
- La gestion des catastrophes
- Services aux aînés
- Bénévolat

Pour le Service ménager 24 h :
1-800-588-4881
SERVICE D'URGENCE 24 HEURES :
1-800-222-9597
Ligne de donateur : 1-800-463-4483

La Croix-Rouge canadienne vise à améliorer les conditions d'existence des personnes vulnérables en mobilisant le pouvoir de l'humanité au Canada et partout dans le monde.

La Croix-Rouge canadienne est membre du plus vaste réseau humanitaire au monde : le Mouvement international de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge. Ce dernier comprend la Fédération internationale des Sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge, le Comité international de la Croix-Rouge et plus de 189 Sociétés nationales de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge et sa mission consiste à améliorer les conditions d'existence des personnes vulnérables partout dans le monde.

Albert Schweitzer, prix Nobel de la paix disait de La Croix Rouge : « Lorsque l'humanité sera à même de contrôler les éléments... Lorsque les vents se seront tus et que la terre sera indivisible... Lorsque qu'il n'y aura plus de solitude, d'indigence et de guerre... Lorsque la famine aura été éliminée... Alors seulement pourrons-nous vivre sans la Croix-Rouge. » ☐

LES ÉCHOS DE GILLES



Je ne suis pas unique?

Pour la Rentrée... scolaire, au travail, dans la routine... j'avais prévu une chronique sur ce sujet. Mais parfois la réalité nous rattrape. C'est mon cas cette fois.

L'été a été bizarre. Du temps froid. Du vent. De la pluie. Et pour finir des chaleurs suffoquantes. Heureusement ma femme avait prévu le coup et les climatiseurs ont fait l'affaire. Alors j'ai vécu un mois d'août (la fin surtout) comme un mois de février, à l'intérieur.

Ma femme, en revenant du patio trop chaud mettait sa veste de laine dans la maison. On est fort chez nous. On est tempéré hein? Faut dire que ceux qui me connaissent bien savent que j'ai un tour de taille bien isolé... du R-50 je dirais. Ça garde chaud en hiver et frais en été.

Toujours est-il que j'ai aimé cet été. Ce fut un bel et un bon été. Plein de monde dans la maison. Mes enfants, mais aussi des amis sont venus nous visiter. Après tout, ne vivons-nous pas au pays des vacances? Tout l'Ontario, et le Québec nous regardent comme la destination vacances. Les Maritimes où on mange bien, où l'air est sain, où les gens sont chaleureux et accueillants. Alors, on a fait comme tout le monde, on a accueilli un cousin que je n'avais pas vu depuis trente ans, un ami nouvellement retraité qui revenait en Acadie après cinq ans d'absence en s'excusant de ne pas être revenu avant! Aussi, des amis de passage par hasard qui se souvenaient tout à coup que j'existais et que je vivais tout près... « aussi bien aller voir Gilles en passant... as-tu du bon homard? » Comme si tous les Néo-Brunswickois avaient des fruits de mer gratuits en réserve! Ah la parenté et les amis.

On ne vivrait pas sans eux, c'est vrai. C'est toujours bon de retrouver ceux qu'on aime... de temps en temps.

Bon, ben c'est ça la parenté, vous reviendrez l'été prochain! En attendant, on va tous manger du saumon, du chevreuil et de l'original qu'on élève dans notre cours arrière! ☐

À mettre à votre agenda

Samedi 26 septembre 2015
Gala du parrain

L'Association pour l'Intégration Communautaire Edmundston Madawaska (AICEM) organise son deuxième Gala du parrain. Cette activité permettra de jumeler des leaders communautaires et des personnes ayant un

handicap pour une deuxième année et de tenter d'établir de nouveaux liens. Les billets pour le Gala sont en vente auprès du comité de l'AICEM. ☐



Regroupement des communautés
du Haut-Madawaska

On en parle ensemble

Après consultation avec la population du Lac Baker, on s'est aperçu qu'il y en a beaucoup qui sont contre, il y en a beaucoup qui sont pour, qu'il y en a aussi beaucoup qui sont indécis, qui veulent avoir plus d'informations et c'est ce que le comité va faire dans les prochaines semaines, les prochains mois.

On peut dire déjà qu'il n'y aura pas de taux de taxe uniformes dans le regroupement proposé, les gens de Lac Baker paieront un taux de taxe plus bas que les autres localités. On sait que les DSL paieront un taux de taxe plus bas que les municipalités actuelles. Vers le milieu de septembre, il y aura des réunions publiques.

Le comité est en train de travailler aussi sur un organigramme concernant les futurs employés de la nouvelle municipalité. Le comité a embauché une firme de consultants pour l'aider dans cette démarche. Les tâches de chaque employé seront incluses dans son rapport. Pour le moment, on sait qu'il y aura un(e) directeur(trice) général(e), un(e) greffier(ère)/trésorier(ère) avec une formation minimale de comptable agréée, 3 secrétaires/comptables, on y retrouvera probablement un(e) directeur(trice) des loisirs et il y a une grande possibilité d'y retrouver un(e) agente(e) de développement économique et touristique. Avec de tels employés, le Haut-Madawaska ne sera plus dans la même situation, on pourra s'améliorer et se développer de façon plus efficace.

Le regroupement des communautés du Haut-Madawaska ne pourrait qu'être avantageux et bénéfique pour l'ensemble des communautés, y compris Lac Baker. □

Jean-Marc Nadeau
Président du comité d'étude vers le regroupement des communautés du Haut-Madawaska.

Réunions du conseil de Lac Baker

Les réunions publiques du Village de Lac Baker recommenceront tous les 2e mardis de chaque mois à 19 h 30. En septembre la réunion aura lieu exceptionnellement le mardi 15 septembre.

L'ordre du jour est disponible, dans la salle, au début de la réunion publique. Aussi, vérifiez le tableau publicitaire près de la route 120 près du pont en face de la grotte où sont affichées les tenues des réunions. □

Un nouveau président

Suite à la démission du président actuel, la Corporation du Musée de la Forge Jos B. Michaud est à la recherche d'un nouveau président afin de présider les réunions de la corporation, gérer le musée et remplir les subventions.

Le président de la corporation est le premier responsable du musée détenant la plupart des pouvoirs exécutifs au sein de l'organisation.

À noter qu'en raison du statut sans-but lucratif de la corporation, ce travail ne peut être rémunéré. La nomination d'un nouveau président doit être approuvée par la municipalité de Saint-François, la corporation elle-même et le public, réunis en Assemblée générale annuelle au printemps.

Si vous êtes intéressé, veuillez contacter Gaétane Saucier Nadeau au 992-6055, ou Denis Boulet au 260-5631.

Félicitations Guy!



Notre animateur s'est démarqué dans l'état du Maine à deux occasions, soit au Maple Meadow Farm Festival et au Northern Maine Fair. À ce dernier festival, M. Guy P. Landry a récolté trois des quatre prix au pavillon historique. Merci Guy pour ton beau travail! □

Denis Y. Boulet
Président sortant - Corporation du Musée de la Forge Jos B. Michaud

Des réserves avec le regroupement du Haut- Madawaska

Depuis février 2015, je représente le Lac Baker sur le comité du regroupement du Haut-Madawaska. Après avoir participé aux nombreuses discussions, je ne suis pas convaincu qu'il y ait des avantages pour les résidents du Lac Baker.



Dans mon esprit, il n'y a qu'un village qui a la possibilité de maintenir le taux de taxe actuel pour les trois prochaines années, et c'est le nôtre. La raison simple: notre taux d'endettement le plus bas des villages impliqués et la participation des bénévoles. Nous administrons le village avec deux employés et quatre conseillers très engagés. C'est une des raisons pour lesquelles nous pouvons conserver un taux de taxe raisonnable. Alors, pourquoi s'embarquer dans un chemin incertain et sans retour?

Si le Lac Baker se joint au regroupement, sa représentation sera très minoritaire au sein du nouveau conseil et il sera sujet aux décisions de villages environnants. Pour ces raisons, il m'est impossible d'appuyer une pareille galère. □

Max Michaud
Maire suppléant Lac Baker

Pour votre
SANTÉ

Faites du
SPORT



Familiprix

ÉRIC LEE

809, rue Principale, suite D, Clair

Téléphone : (506) 992-3393

Village de Baker-Brook

Maire : Francine Caron
 Adm. : Francine Bossé
 3851, rue Principale
 Baker-Brook, N.-B., E7A 2A1
 Téléphone : (506) 258-3030
 Télécopieur : (506) 258-3017
 Courriel : villagebakerbrook@nb.aibn.com
 Population : 585 (recensement 2011)

**Village de Clair**

Maire : Pierre Michaud
 Adm. : Nicole Michaud
 809 E, rue Principale
 Clair, N.-B., E7A 2H7
 Téléphone : (506) 992-6030
 Télécopieur : (506) 992-6041
 Courriel : vgeclair@nb.aibn.com
 Site internet : www.villageclair.com
 Population : 857 (recensement 2011)

Village de Lac Baker

Maire : Alpha Nadeau
 Adm. : Gaëtane Bolduc
 5442, rue Centrale
 Lac Baker, N.-B., E7A 1H7
 Téléphone : (506) 992-6060
 Télécopieur : (506) 992-6061
 Courriel : bakerlac@nbnet.nb.ca
 Site internet : www.lacbaker.ca
 Population : 719 (recensement 2011)

**Village de Saint-François**

Maire : Gérard Cyr
 Adm. : Lucille Landry
 2033, rue Commerciale
 Saint-François, N.-B., E7A 1B3
 Téléphone : 992-6050
 Télécopieur : 992-6049
 Courriel : munstf@nb.aibn.com
 Site internet : www.saintfrancoisconnors.com
 Population : 533 (recensement 2011)

Village de Saint-Hilaire

Maire : Roland Dubé
 Adm. : Pascale Maltais
 2190, rue Centrale
 Saint-Hilaire, N.-B., E3V 4W1
 Téléphone : (506) 258-3307
 Télécopieur : (506) 258-1802
 Courriel : sainthilaire.nb@gmail.com
 Site internet : www.sainthilairen.b.com
 Population : 290 (recensement 2011)

**Société historique de Saint-Hilaire Inc.**

Président : Mario Nadeau
 Secrétaire : Monica Martin
 Téléphone : (506) 739-9266
 Courriel : litterateuse@hotmail.com
 Site internet : www.sainthilairen.b.com

Pompiers
 et Police : **911**

**Tombée de L'Écho :
2e mercredi du mois**

Les municipalités (St-François, Clair, Lac Baker et Baker-Brook) et la Société historique de St-Hilaire commanditent cette publication ainsi que sa distribution gratuite par la poste. Toute reproduction, par quelque procédé que ce soit, en tout ou en partie, sans l'autorisation écrite de l'éditeur est STRICTEMENT INTERDITE.

L'Écho est membre du Réseau des Échos du NB
 8217, rue St-Paul, Bas-Caraquet, NB
 E1W 6C4

**DISTRIBUTION
GRATUITE**

textes@echosnb.com

Tél. : (506) 727-4749
 Fax : (506) 727-9086

Les informations contenues dans cette publication sont diffusées également à
 www.canadamunicipal.ca

150e anniversaire de la « Taverne à Maxime » à St-Hilaire



La bonne « bagosse » de Saint-Hilaire.

Le 16 août dernier avait lieu le pique-nique du village de Saint-Hilaire, jumelé à la journée de la « Bouille de la bagosse ». Parmi l'un des événements à souligner, les 150 ans de la « Taverne à Maxime ».

La Taverne à Maxime

Le complexe Maxime Albert est reconnu comme un lieu important du commerce d'alcool pendant la prohibition des années 1920-1930. Dans la maison construite en 1865, on y confectionnait un alcool maison, localement appelé « bagosse » qui est toujours une tradition au village. Son architecture vernaculaire reflète la méthode de construction de l'époque, étant construite pièce sur pièce.

La maison de 1895 était la résidence familiale de Maxime Albert. Elle est un bon exemple d'architecture vernaculaire des maritimes de cette époque. Maxime Albert aurait été à la tête d'un important réseau de contrebande d'alcool. À cette époque, Maxime Albert aurait même transigé avec des personnages célèbres tels Al Capone et Sam Bronfman. Homme d'affaires très influent, Maxime Albert était très généreux pour sa communauté. Il donna un terrain pour la construction du presbytère et aurait également contribué financièrement à la construction de l'église du village. Cette maison représente l'histoire peu commune du village de Saint-Hilaire. Elle est un véritable symbole de l'âge d'or de sa communauté.

Activités familiales

Malgré une participation mitigée aux activités familiales, la municipalité entend revenir avec d'autres activités pour faire revivre la vie de quartier et de bon voisinage au centre de loisirs de la petite municipalité. Pour ce faire, nous devons probablement aller chercher la collaboration de citoyens pour nous aider à comprendre la nouvelle réalité d'aujourd'hui et tenter d'instaurer de nouvelles façons ou activités qui sauront regrouper nos citoyens. Le maire M. Roland Dubé se dit toutefois heureux de la belle journée que nous avons eue et remercie la ministre, l'Honorable Francine Landry, de sa visite afin de partager un « p'tit coup » de notre histoire.

Activités à venir

Nous vous invitons à surveiller nos activités à venir et à y participer. Il ne faut pas oublier que le Club de Judo Kimo a repris ses activités de la saison, soit les lundis, mardis et jeudis soir dès 18 h 30. Il est toujours temps de venir jeter un petit coup d'œil pour voir si ce sport vous intéresse. ☐

**Pascale Maltais
Village de Saint-Hilaire**

Les Chevaliers de Colomb de Saint-François restaurent la grotte

En 2014, pour le Congrès mondial acadien, les Chevaliers de Colomb de Saint-François se sont donné comme mission de restaurer la grotte de la paroisse, maintenant reconnue site patrimonial.

La première étape a consisté à cimenter les fissures. Pour se faire, un maçon à la retraite, Alfred Boulay, s'est porté volontaire pour effectuer ce travail de précision qui a nécessité plusieurs heures de bénévolat. Ensuite, une équipe de chevaliers et de bénévoles s'est affairée à enlever les mauvaises herbes qui envahissaient le lieu. Le Conseil a fait l'achat de nouvelles statues de Sainte-Bernadette et Notre-Dame-de-Lourdes qui commençaient à s'effriter avec le temps. Un de nos frères chevaliers, Maurice Chouinard s'est occupé de réparer le filage électrique pour que la grotte soit éclairée la nuit.

Au printemps de 2015, un groupe de chevaliers, sous les conseils de Lise Belzile, a terminé le travail en faisant un nouvel aménagement paysager sur la façade avant pour en faire un lieu plus accueillant.

Lors d'une célébration eucharistique le 9 août dernier, le père Whalen Bossé s'est fait un plaisir de bénir le site et les statues. Le Conseil 7188 est bien fier de son travail et veut profiter de l'occasion pour dire merci à toutes les personnes qui ont aidé à embellir la grotte : Gérald Léo Nadeau, Yvon Morneault, André Martin, Maurice Chouinard, Alfred Boulay, Raymond Saucier, Normand Milliard, Marcel Morneault, Bertin Nadeau, Roch Nadeau et David Bouchard. Merci à tous pour votre dévouement. Un merci spécial aussi aux Filles de la Sagesse pour les bonnes galettes. □

*Gérald Léo Nadeau
Grand Chevalier*



Le père Whalen Bossé accompagné de Chevaliers de Colomb et une partie des fidèles présents.

Les bénévoles à l'oeuvre au « Parc des Frontières »

Le comité chargé de proposer l'orientation du développement du « Parc des Frontières au Lac Baker se rejouit de l'énorme succès de la journée « champêtre » qu'il a organisée le samedi 22 août dernier pour le dévoilement de l'affiche de son nouveau parc sur les bords du Lac Baker.

En effet, plus de 100 bénévoles se sont rassemblés pour débayer les sentiers pédestres et les pistes cyclables qui composeront l'élément central de ce nouveau projet. Les nombreux participants ont pu assister au dévoilement de l'affiche qui concrétise la vocation écologique du parc. Ils ont démontré le dynamisme et l'engagement qui ont amené le président du comité, monsieur Jean-Marc Albert, à s'exprimer en ces termes : « Suite à cette expression de solidarité de la population du Lac Baker et des environs et face à la participation populaire à ce premier événement pour le développement de notre nouveau parc, votre comité est gonflé à bloc et saura mener ce projet à terme ».

Pendant la journée, l'organisme « La Société d'aménagement de la rivière Madawaska et du Lac Témiscouata » (SARMLT), un partenaire important du projet et de sa vocation, a procédé à la plantation de près de 200 arbustes et plantes qui protégeront la rive du lac sur les quelques 400 mètres du parc qui longent le Lac Baker.

Le projet a aussi reçu un appui du Nouveau-Brunswick. Le président du comité d'en-



Les nombreux bénévoles devant la pancarte du parc.

vironnement du Lac Baker, monsieur Georges Henri Levesque et les maires des municipalités de Lac Baker et de St-Jean-de-la-Lande, messieurs Max Michaud et Jean-Marc Belzile ont procédé au dévoilement de l'affiche et à l'annonce des grandes orientations du parc.

La population en général et les nombreux touristes dans la région du Lac Baker pourront désormais profiter de nouvelles activités plein air durant toutes les saisons. Le nouveau parc proposera une plage magnifique pour la baignade et les activités estivales, un circuit de sentiers pédestres, un circuit de sentiers de vélos de montagne et des pistes de raquettes ou de ski de fonds pour l'hiver.

Le maire du Lac Baker a tenu à démontrer l'appui de la municipalité pour le projet. Il a défini le futur du projet en ces termes : « Le Parc des Frontières sera un endroit public pour l'agrément de tous et toutes. Nous le rendrons accessible et populaire mais nous devons pouvoir compter sur les usagers pour nous aider à le maintenir et à le développer ».

Venez voir le Parc des Frontières! Vous serez enchantés! □

*Jean-Marc Albert
Président du comité pour le développement
du Parc des Frontières*

Pour votre
SANTÉ

**MANGEZ
Légumes
et fruits**

 **Familiprix**

ÉRIC LEE

809, rue Principale, suite D, Clair

Téléphone : (506) 992-3393

Club de l'âge d'or de Clair

On joue au Bingo!



❑ Vous pouvez assister aux parties de bingo tous les mercredis soir à 19 h 30.

Pour plus d'informations contactez Alfred Corriveau au 992-2368. Bienvenue à tous! ❑

Loterie Chevaliers de Colomb
de Saint-François



Loterie 50/50

Voici les gagnants de la Loterie 50/50 des Chevaliers de Colomb de Saint-François Conseil 7188 pour le mois de juillet 2015.

- 7 juillet :** # 919 - Mme Josée Richard de Clair gagne 951 \$
14 juillet : # 885 - Mme Lola Thibeault de Clair perd 947 \$
21 juillet : # 237 - Mme Jeannette Raymond de Saint-Hilaire gagne 1902 \$
28 juillet : # 1671 - M. Georges Pelletier du Québec perd 964 \$

Félicitations aux gagnants et merci d'encourager notre loterie. ❑

Loterie Moitié-Moitié



Chevaliers de Colomb
Conseil 7188
St-François

C de C SF mars 2014

Payez votre deux dollars avant lundi
Tirage chaque semaine estimé à 800\$
 Résultats à 992-1006 ou le site
www.chevaliersaintfrancois7188.com

Vendeurs

Baker-Brook : Resto 120
 Lac Baker : Le P'tit Marché
 Clair: Garage Don Performance
 Home Hardware
 La Boîte à Fleurs
 Pharmacie Familiprix
 Saint-François : Atelier des Copains
 Dépanneur Monique

Merci pour votre encouragement!

Club de l'âge d'or de Saint-François - Les Forges de Ledges

C'est la rentrée!

Souper des récoltes

Un succulent repas des récoltes vous attend le dimanche 13 septembre dès 17 h. Au menu : bouilli de jambon, légumes frais et dessert. Les cartes sont disponibles auprès des membres au coût de 10 \$ chacune. Le repas sera suivi d'une soirée dansante avec l'orchestre Sound Connection avec Robert et Chantal Soucy. L'entrée est de 4.50 \$. Il y aura des prix de présence au cours de la soirée. On vous attend en grand nombre pour la première danse de l'année 2015-2016.

Danse en ligne

Les cours de danse en ligne reprennent à compter du 24 septembre pour la saison 2015-2016. Ils auront lieu chaque jeudi soir de 19 h à 21 h. Les participants ont de légers frais d'entrée à déboursier chaque semaine. On peut s'informer ou donner son nom à Jean-

Guy Ouellette au 992-2988. Il y a de la place pour les nouveaux intéressés.

Charlemagne

Les adeptes de Charlemagne seront contents de savoir que les soirées de carte recommenceront à compter du 24 septembre à 19 h. Les parties se dérouleront par la suite chaque vendredi soir jusqu'au printemps 2016. Les personnes intéressées peuvent s'informer auprès de Rina Morneault au 992-2789.

Location de salle

La salle de l'âge d'or est aussi disponible pour location à un coût intéressant. On peut réserver pour différentes occasions auprès de Gaëtane Duval au 992-2780. Merci de votre appui. ❑

Rina Morneault, Présidente

Paroisse Saint-François
d'Assise de Clair

Notre église, notre héritage



Tirages de juillet 2015

- 5 juillet :** # 271 - Guilda Veilleux perd 823 \$
12 juillet : # 148 - Renald Plourde (St-Fr.) perd 1248 \$
19 juillet : # 285 - Gilles Corriveau gagne 1682 \$
26 juillet : # 553 - Gilles Ouellet gagne 433 \$

Félicitations aux personnes gagnantes!
 Bienvenue aux nouveaux membres! ❑

Jocelyne Morin, responsable de la Loterie

Pour publication dans l'Écho
du Haut-Madawaska
envoyez vos textes et photos à :
textes@echosnb.com

40e demi- marathon à Saint-François

Le demi-marathon de Saint-François célèbrera cette année sa 40e édition. C'est une attraction touristique et un événement sportif majeur pour St-François.

Plusieurs coureurs du Madawaska profiteront de cette édition pour se surpasser. Les athlètes des autres régions seront aussi très compétitifs. C'est l'occasion pour les citoyens d'appuyer ceux qui se lanceront dans la course. Avec sa longue descente et la lente remontée, selon les experts, cette épreuve est l'une des plus difficiles au Nouveau-Brunswick. C'est le temps d'applaudir à leur passage les athlètes qui viendront courir le dimanche 6 septembre prochain.

D'autres épreuves, course et marche, plus faciles sont organisées afin de permettre aux amateurs de s'essayer dans le 1 km, le 3 km et le 8 km. C'est à 10 h que le départ sera donné pour le Demi-Marathon mais avant, à 9 h le matin, la course de 1 km participation et la marche de 8 km débiteront pour les intéressés. ❑

De belles activités à venir

Restez à l'écoute

La Société culturelle de Saint-François est en train de préparer sa programmation d'automne. Restez à l'écoute pour profiter de belles activités automnales.

Au plaisir de vous retrouver et bonne rentrée à toutes et à tous! ❑

Gaëtane Saucier Nadeau,
Présidente de la SCSF

Fête de la moisson à la bibliothèque

Producteurs recherchés



Biblio à la carte

Bibliothèque publique Mgr-Plourde, 15, rue Bellevue,
Saint-François, N.-B., E7A 1A4 - Tél. : (506) 992-6052 - Téléc. : (506) 992-6047

Horaire des activités

Vente à 1 cent 2016

La bibliothèque prépare déjà l'édition 2016 de la vente à 1 cent. Nous sommes prêts à recevoir vos dons. Vous pouvez apporter vos articles à la bibliothèque dès maintenant.

Remerciements pour le Club de lecture d'été 2015

Nous aimerions remercier toutes les entreprises locales et la population pour leur participation et leur appui envers le club de lecture d'été. Grâce à vous, plus de 37 activités diversifiées ont été offertes aux jeunes de tout âge. De plus, plusieurs beaux prix ont été tirés parmi les 48 participants. Ces derniers ont lu un grand total de 795 livres au cours des 8 semaines que dure le programme. Wow! Quelle réussite exceptionnelle!

Le personnel de la bibliothèque tient à dire un merci spécial à Caroline Bouchard qui a été notre animatrice pour ce beau programme estival. Merci Caroline pour ton excellent travail.

Mardi 8 septembre - Journée provinciale de l'alphabétisation

L'alphabétisation des adultes a un effet direct sur le bien-être économique de la province, ce qui finalement nous touche tous. On estime que plus de la moitié de la population adulte du Nouveau-Brunswick ne possède pas les capacités de lecture et d'écriture pour bien fonctionner à la maison, au travail et dans sa collectivité et pour s'adapter aux exigences d'une économie de plus en plus axée sur le savoir. L'alphabétisation des adultes est une cause qui nous tient à cœur : nous souhaitons la prospérité des Néo-Brunswickois et que leurs efforts pour y parvenir soient couronnés de succès.

Nous vous invitons donc à souligner cette importante journée le mardi 8 septembre en participant à un après-midi de jeux de lettres : Scrabble ou Scattergories, au choix. L'activité débute à 13 h 30, café, thé et grignotines seront servis. De plus, un prix de présence sera tiré au hasard parmi les participants.

Jeudi 10 septembre - Journée mondiale de prévention du suicide et promotion de la vie

Bien que la dépression soit une maladie qui peut être traitée, bon nombre de gens ne demandent pas d'aide. Soyez conscient de tout changement d'humeur ou dans votre état physique. Parlez-en à votre médecin de famille. Appelez votre centre de la santé mentale local (735-2070). Procurez-vous un ruban jaune à votre bibliothèque pour démontrer votre soutien à la cause.

Mardi 15 septembre - Rencontre parentale Heure du conte

Les parents dont les enfants sont inscrits à l'Heure du conte pour la session d'automne 2015 sont conviés à une rencontre au cours de

laquelle le programme sera expliqué en détails. La rencontre débute à 18 h 30.

Jeudi 17 septembre - Marche Terry Fox

Joignez vous à l'équipe de la bibliothèque et marchez avec nous Aucun droit d'entrée - Aucun don minimum

Vendredi 18 septembre - Visite et projection d'un film « Les métiers de Doré »

Venez découvrir le personnage inspirant Doré Gagnon Belzile lors de la projection du film « Les métiers de Doré » le 18 septembre 2015 à 14 h. Doré Gagnon Belzile travaille sur ses métiers à tisser depuis sa plus tendre enfance. En défilant le fil de sa vie, Doré nous parle de sa passion, le tissage. Jusqu'à ses 102 ans, Doré tissera sans relâche par amour pour le métier. Une belle leçon de vie et d'espoir que nous transmet ce personnage haut en couleurs et d'une vitalité hors du commun.

Samedi 19 septembre - Journée Parler comme un pirate

Nous avons préparé une exposition toute spéciale juste pour vous et votre famille. Profitez de ce beau samedi pour venir la découvrir. Participez par la même occasion à un concours d'expressions « pirates ». Argh! Vous pourriez vous mériter un trésor, qui-sait?

Vendredi 25 septembre - Activité de journal créatif

Les participants de l'Atelier des copains auront la chance de participer à un atelier de journal créatif visant l'estime de soi. Cette activité est animée par Mme Louise Boucher et débute à 10 h.

Les mardis à compter du 29 septembre - Atelier de croissance personnelle

L'atelier dure 8 semaines et aura lieu les mardis soir à 18 h 30. Les sessions s'adressent aux dames et seront animées par Mme Martine Thériault, intervenante communautaire. Il est important de s'inscrire à l'avance car les places sont limitées. Les huit rencontres forment une succession évolutive et les thèmes abordés sont variés : besoins fondamentaux; estime de soi, relations saines ou malsaines, affirmation et plus encore.

Club de tricot/crochet

Informez-vous de l'horaire

Nouvel horaire à partir du 15 septembre

Mardi : 13 h à 17 h et 18 h à 20 h
Mercredi, jeudi, vendredi et samedi :
10 h à 12 h et 13 h à 17 h
Dimanche : Fermé

Bonne rentrée! ☐

Tania St-Onge
Gestionnaire de la bibliothèque



Depuis quelques années, en octobre, une journée complète d'activités est organisée à la bibliothèque Mgr Plourde afin de célébrer le temps de la récolte. Cette belle fête est de retour cette année et se tiendra le 3 octobre à compter de 11 h 30 pour se terminer vers 16 h.

Lors de cette journée festive, des ateliers sont offerts pour toute la famille. De plus, un repas de la récolte est offert tout à fait gratuitement et comprend soupe ou potage, ployes, cidre de pommes chaud et quelques autres grignotines.

Aussi, tout au long de la journée, des produits du terroir sont offerts par des producteurs locaux. Nous sommes présentement en période de recrutement.

Si vous êtes intéressés à venir vendre vos produits (conserves, produits maraichers, desserts maison, produits d'érable ou autres), contactez-nous sans tarder par téléphone : 506-992-6052 ou par courriel : stfplib@gnb.ca. La réservation est gratuite mais les places sont limitées.

Au plaisir de vous accueillir chez nous pour cette belle célébration de la moisson. ☐



De la belle visite !



Le 1er septembre dernier, un groupe du foyer St-Elizabeth de Baker-Brook est venu visiter le village de Ledges... Place des Pionniers. L'émotion était au comble parmi certains d'entre eux. Ils faisaient un retour dans le temps.

Par un bel après-midi les résidents ont pris leur collation dans le petit village. Merci à Marise Ouellette et les personnes qui l'accompagnaient, bravo pour l'initiative de cette sortie. □

*Gaëtane Saucier Nadeau,
Présidente de la SCSF*

Ne touchez pas à notre école!

Le mot d'ordre est donné, les parents d'élèves de l'école Ernest-Lang travailleront pour défendre et garder leur école ouverte et toujours vivante.

L'école de St-François fait partie d'une liste de trois écoles qui seront sous la loupe des membres du conseil d'éducation du District scolaire francophone Nord-Ouest. Depuis que l'actuel gouvernement proclame qu'il cherche à diminuer de 600 millions de dollars ses dépenses, on comprend bien qu'il regardera au ministère de l'éducation où d'énormes sommes d'argent sont nécessaires pour rendre le service à la population.

Les quatre-vingt-trois élèves de la maternelle à la huitième année fréquentent l'école de St-François. Les parents ne sont pas d'accord de faire voyager leurs enfants sur une longue distance, surtout en hiver. Plus encore, il n'est pas question que l'école ferme. L'école est trop importante dans la communauté et les citoyens aiment bien sa vocation communautaire.

Il est possible que des parents se regroupent pour contrer la perspective de fermeture et feront tout en leur pouvoir pour sauver l'école Ernest-Lang. □

Nouvelle exposition de l'artiste Nicole Haché

La conjugaison des êtres, exposition de l'artiste Nicole Haché est en montre au Centre des arts d'Edmundston, 82, chemin Canada jusqu'au 3 octobre 2015.

La conjugaison des êtres se veut l'approfondissement d'une démarche résolument contemporaine portant sur les habitudes sociales, en sondant l'influence des médias sociaux sur l'individu et en examinant le rôle prépondérant qu'ils jouent dans les relations interpersonnelles au sein des sociétés modernes.

Cette collection prolonge la recherche de Nicole Haché sur la nature et la qualité du lien qui unit les humains. Dans une société où les médias sociaux s'immiscent dans notre quotidien et deviennent l'intermédiaire qui permet d'établir des connexions tout en prônant l'individualisme, l'artiste appelle à l'intériorité retrouvée, à l'authenticité et au rapprochement. À quoi rimerait la vie sans regards échangés, sans dialogue sensible, sans vraies rencontres? À quoi ressemblerait l'avenir dans un monde virtuel qui ferait fi du corps et de l'âme?

Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 9 h à 16 h 30 et lors d'activités au Centre. Pour information : 739-2127. □

Des véhicules couronnés sept fois.
Les construire est un honneur.
Les conduire est un bonheur.

MAZDA3 SÉRIE SKYACTIV 2015 MAZDA5 SÉRIE SKYACTIV 2015
MÉLIÈRE HÉLIX MÉLIÈRE HÉLIX

22 690\$* 0,99% 36...

T'offrir un des véhicules primés par le Guide de l'auto 2016, t'es rendu là.

MAZDA3 SÉRIE SKYACTIV 2015 MAZDA5 SÉRIE SKYACTIV 2015 MAZDA6 SÉRIE SKYACTIV 2015 MAZDA3 SÉRIE SKYACTIV 2015

MAZDA3 SÉRIE SKYACTIV 2015 MAZDA5 SÉRIE SKYACTIV 2015 MAZDA6 SÉRIE SKYACTIV 2015 MAZDA3 SÉRIE SKYACTIV 2015

ILLUMINÉES POUR LE SUD-EST

MARTINMAZDA.CA

11, rue Pérusse
Edmundston, N.-B.
(506) 739-7713
1-866-739-7713

Francis Rivest Propriétaire / Directeur général
François Rivest Directeur des ventes
Michel Poirier Directeur commercial
Genevieve Turcotte Propriétaire / Directrice
Suzanne J. Monseil Propriétaire / Directrice
Charles Bégin Propriétaire / Directeur